



# 故宮晶華

Silks Palace at National Palace Museum

## 2020 尾牙暨 2021 年春酒 平日特惠專案

在充滿文化藝術的氛圍中及優雅時尚的宴會空間裡  
 由晶華國際酒店集團經營管理的故宮晶華，  
 集合晶華酒店專業菁英，建構堅強的服務與廚藝團隊，  
 提供擷取自中華料理菁華的酒席桌菜，全面移植五星級的餐飲品質，  
 多變化的氣氛、全方位的服務，將能減輕您籌辦尾牙春酒的負擔。

**優惠期間：2020. 11. 01 至 2021. 03. 31 止**

*Nov. 01. 2020 ~ until Mar. 31. 2021.*

**餐飲安排：平日專案每桌 NT\$11,800+10% 起**

*(每桌 10 位，僅適用於週一至週四)*

*Menu Stars at NT\$11,800+10% per table of 10persons  
(Monday ~ Thursday Only)*

- 席間果汁暢飲

*Free Flow of Orange Juice.*

- 每桌另加 NT\$1,200+10%，即可享

席間特選紅酒或金牌啤酒暢飲(擇 1)

*Beverage Add-ons: NT\$1200+10% Free-flow House  
Red Wine Or Taiwan Golden Beer.(Choose 1)*

**基本桌數：4 桌起 或達同等低消**

*Exceeding 4 Tables Or Equivalent Amount of Expenditure*

**會場佈置：**- 獨立宴席空間

*Private Event Space*

- 提供入口處指引海報

*Digital Signage*

- 迎賓接待桌花

*Reception Area Floral*

- 免費提供舞台及講台

*Complimentary Stage and Podium*

- 每桌典雅花藝及精緻菜單佈置

*Printed Menu and Floral Centerpiece on Each  
Dinning Table*

**專案內容：**- 現場燈光、音響及高彩度投影設備

*Pro Audio and Visual Equipment*

- 免費提供無線麥克風 2 支及摸彩箱

*Complimentary 2 Wireless Microphone and Lucky  
Draw Box*

- 故宮博物院院區停車免費

*Free Parking in National Palace Museum*

**我來請客：**從幸運籤筒中抽出招待內容

有啤酒暢飲、免費住宿等優惠；

為尾牙增加樂趣或獎項！

*Spark Up Your Year End Party with Fun and Prizes  
Come Try your Luck.*

*(Free Regent Hotel Accommodation, all you can drink  
beer...and much more)*

**加碼好禮：**1.相揪來呷冰

推薦 1 組(含)以上客人使用此專案，推  
薦與被推薦皆加贈每位 1 個哈根達斯  
迷你杯

*Refer another party and get free Haagen-Dazs mini cups  
for each participants of both parties.*

2.凡訂席滿 6 桌 (含)以上

*For Party Exceeding 6 Tables*

- 卡拉 OK 設備優惠每組 NT\$8,000 元整

(卡拉 OK 整組原價 NT\$15,000 元整)

*Karaoke System Special Offer Price NT\$8,000net  
(Original Price NT\$15,000 NET)*

- 贈送 2 趟 20 人接駁巴士

(台北市區內定點接駁服務)

*Complimentary Two Single Trips of 20-Seater Shuttle  
(Service limited in Taipei City Area)*

3.凡訂席滿 24 桌 (含)以上

*For Party Exceeding 24 Tables*

- 贈送卡拉 OK 設備

(卡拉 OK 整組原價 NT\$15,000 元整)

*Complimentary Karaoke System  
(Original Price NT\$15,000 NET)*

- 贈送 4 趟 40 人接駁巴士(台北市區內定  
點接駁服務)

*Complimentary Four Single Trips of 40-Seater Bus  
(Service limited in Taipei City Area)*

(以上所提供之各項服務，恕無法接受更換或退款)

Silks Palace at National Palace Museum

No.221, Sec. 2, Jhihshan Rd., Shihlin District, Taipei City 111, Taiwan



故宮晶華

Silks Palace at National Palace Museum

## 2020 尾牙暨 2021 年春酒 平日特惠菜單

### 故宮御饌小滿漢

*Assorted Entree*

糖衣腰果 <i>Cashew Nut in Sugar Coating</i>	金沙杏鮑菇 <i>Sautéed King Mushroom with Salty Egg Yolk</i>
杏仁小魚 <i>Fried Clove Fish with Crispy Almond</i>	蒜香蘿蔔糕 <i>Fried Turnip Cake with Garlic</i>
醋辣黃瓜 <i>Chinese Pickled cucumber</i>	虎椒小炒肉 <i>Sautéed Pork with Chili</i>

### 五福大拼盤

*Appetizer Combination*

### 蒜茸銀絲蒸扇貝

*Steamed Scallops with Garlic and Glass Noodle*

### 白玉海鮮羹

*Braised Seafood and Bean Curd Soup*

### 避風塘豬肋排

*Fried Pork's Rib with Crispy Garlic*

### 甘露海上鮮

*Steamed Sea Bream with Green Onion*

### 珍菇扒時蔬

*Braised Vegetables with Assorted Mushroom*

### 參棗燉烏雞

*Double-Boiled Black Bone Chicken Soup with Ginseng and Red Date*

### 芋香野菇紫米飯

*Steamed Purple Rice with Taro and Assorted Mushroom*

### 美點映雙輝

*Silks Palace Pastries Combination*

### 季節怡鮮果

*Seasonal Fresh Fruit Platter*

每桌 **NT\$11,800**，另需加一成服務費 (每桌 10 位)

*NT\$11,800 per table Subject to 10% service charge (10 persons per table)*

\*\*菜單內豬肉及其製品產地：台灣\*\*

\*\*若因環境因素而影響食材提供，故宮晶華將保有調整菜色的權利\*\*

Silks Palace at National Palace Museum

No.221, Sec. 2, Jihshhan Rd., Shihlin District, Taipei City 111, Taiwan



故宮晶華

Silks Palace at National Palace Museum

## 2020 尾牙暨 2021 年春酒 平日特惠菜單

### 故宮御饌小滿漢

*Assorted Entree*

糖衣腰果 <i>Cashew Nut in Sugar Coating</i>	金沙杏鮑菇 <i>Sautéed King Mushroom with Salty Egg Yolk</i>
杏仁小魚 <i>Fried Clove Fish with Crispy Almond</i>	蒜香蘿蔔糕 <i>Fried Turnip Cake with Garlic</i>
醋辣黃瓜 <i>Chinese Pickled cucumber</i>	虎椒小炒肉 <i>Sautéed Pork with Chili</i>

### 五福海陸拼

*Appetizer Combination*

### 碧綠龍鳳球

*Sautéed Shrimp and Chicken with Vegetable*

### 瑤柱海鮮羹

*Braised Seafood Soup*

### 紅麴豬腱骨

*Pork's Rib with Red Dragonfly Sauce*

### 清蒸海上鮮

*Steamed Fish with Scallions*

### 珊瑚燴時蔬

*Sautéed Vegetable with Minced Carrot*

### 霸王花燉烏雞

*Double-Boiled Black Bone Chicken Soup with Overlord Flower*

### 腊味糯米飯

*Steamed Glutinous Rice with Cantonese Sausage*

### 鴛鴦甜點多寶格

*Two Kinds Dessert in Chinese Curio Box*

### 季節怡鮮果

*Seasonal Fresh Fruit Platter*

每桌 **NT\$13,800**，另需加一成服務費 (每桌 10 位)

*NT\$13,800 per table Subject to 10% service charge (10 persons per table)*

\*\*菜單內豬肉及其製品產地：台灣\*\*

\*\*若因環境因素而影響食材提供，故宮晶華將保有調整菜色的權利\*\*

Silks Palace at National Palace Museum

No.221, Sec. 2, Jihshhan Rd., Shihlin District, Taipei City 111, Taiwan



# 故宮晶華

Silks Palace at National Palace Museum

## 2020 尾牙暨 2021 年春酒 特惠專案

在充滿文化藝術的氛圍中及優雅時尚的宴會空間裡  
 由晶華國際酒店集團經營管理的故宮晶華，  
 集合晶華酒店專業菁英，建構堅強的服務與廚藝團隊，  
 提供擷取自中華料理菁華的酒席桌菜，全面移植五星級的餐飲品質，  
 多變化的氣氛、全方位的服務，將能減輕您籌辦尾牙春酒的負擔。

優惠期間：2020. 11. 01 至 2021. 03. 31 止

*Nov. 01. 2020 ~ until Mar. 31. 2021.*

餐飲安排：假日專案每桌 **NT\$16,800+10%** 起

(每桌 10 位)

*Menu Stars at NT\$16,800+10% per table of 10persons*

- 席間暢飲精選紅酒及果汁

*Free Flow of House Red Wine and Orange Juice*

- 每桌另加 **NT\$ 1,000+10%**，即可享

席間暢飲金牌台灣啤酒

*Beverage Add-ons: NT\$1,000+10% Free-flow Taiwan Golden Beer*

基本桌數：- 3樓宴會廳 **25 桌起** 或同等消費

*3F Ballroom Exceeding 25 Tables Or Equivalent Amount of Expenditure*

- B2 府城晶華 **6 桌起** 或同等消費

*B2 Taiwanese Food Court Exceeding 6 Tables or Equivalent Amount of Expenditure*

會場佈置：- 獨立宴席空間

*Private Venue*

- 提供入口處指引海報

*Digital Signage*

- 迎賓接待桌花

*Reception Area Floral*

- 免費提供舞台及講台

*Complimentary Stage and Podium*

- 每桌典雅花藝及精緻菜單佈置

*Printed Menu and Floral Centerpiece on Each Dining Table*

專案內容：- 現場燈光、音響及高彩度投影設備

*Pro Audio and Visual Equipment*

- 免費提供無線麥克風 2 支及摸彩箱

*Complimentary 2 Wireless Microphone and Lucky Draw Box*

- 故宮博物院院區停車免費

*Free Parking in National Palace Museum*

加碼好禮：1. 相揪來呷冰

推薦 1 組(含)以上客人使用此專案，推薦與被推薦皆加贈每位 1 個哈根達斯迷你杯

*Spark Up Your Year End Party with Fun and Prizes Come Try your Luck.*

*(Free Regent Hotel Accommodation, all you can drink beer...and much more)*

2. 凡訂席滿 **6 桌 (含)** 以上

*For Party Exceeding 6 Tables*

- 卡拉 OK 設備優惠每組 **NT\$8,000 元整**

(卡拉 OK 整組原價 **NT\$15,000 元整**)

*Karaoke System Special Offer Price NT\$8,000net (Original Price NT\$15,000 NET)*

- 贈送 2 趟 20 人接駁巴士

(台北市區內定點接駁服務)

*Complimentary Two Single Trips of 20-Seater Shuttle (Service limited in Taipei City Area)*

3. 凡訂席滿 **24 桌 (含)** 以上

*For Party Exceeding 24 Tables*

- 贈送卡拉 OK 設備

(卡拉 OK 整組原價 **NT\$15,000 元整**)

*Complimentary Karaoke System*

*(Karaoke Original Price NT\$15,000 NET)*

- 贈送 4 趟 40 人接駁巴士(台北市區內定點接駁服務)

*Complimentary Four 40 Seater Shuttle Bus for the Guest (Inside Taipei City)*

(以上所提供之各項服務，恕無法接受更換或退款)

Silks Palace at National Palace Museum

No.221, Sec. 2, Jihshshan Rd., Shihlin District, Taipei City 111, Taiwan



故宮晶華

Silks Palace at National Palace Museum

## 2020 尾牙暨 2021 年春酒 特惠菜單

### 故宮御饌小滿漢

*Assorted Entree*

糖漬栗子 <i>Chestnut in Sweeten</i>	涼拌海蜇 <i>Jelly Fish</i>
琥珀核桃 <i>Sweetened Walnuts</i>	椒鹽鮮魷 <i>Deep-Fried Squid with Salt and Pepper</i>
酒香醉雞 <i>Marinated Chicken with Shao-shin Wine</i>	宮保松坂豬 <i>Stir-Fried Kobe Pork with Dried Chilli</i>
香菇烤麩 <i>Braised Mushroom and Gluten</i>	三杯杏鮑菇 <i>Sautéed Mushroom with Ginger and Basil in Soy Sauce</i>

### 龍蝦大拼盤

(龍蝦 烏魚子 燻鴨 和風沙拉)

*Lobster, Smoked Duck and Mullet Roe with Salad*

### 絃紋鼎雪蛤海鮮羹

*Braised Seafood and Frog's Cream Soup*

### 北菇原粒鮑

*Braised Whole Abalone and Mushroom in Oyster Sauce*

### 東坡肉佐銀絲捲

*Dong-Po Pork with Seasonal Vegetable and Steamed Bun*

### 翠玉白菜

*Cabbage Jade*

### 樹子蒸海斑

*Steamed Grouper with Tree Pod*

### 山藥野蕈燉烏雞

*Double-Boiled Chicken Soup with Mountain Yam and Mushroom*

### 櫻花蝦米糕

*Steamed Glutinous Rice with Dry Shrimps*

### 多寶格御點集

*Classic Desserts in Chinese Curio Box*

### 季節怡鮮果

*Seasonal Fresh Fruit Platter*

每桌 **NT\$16,800**，另需加一成服務費 (每桌 10 位)

*NT\$16,800 per table Subject to 10% service charge (10 persons per table)*

\*\*菜單內豬肉及其製品產地：台灣\*\*

\*\*若因環境因素而影響食材提供，故宮晶華將保有調整菜色的權利\*\*

Silks Palace at National Palace Museum

No.221, Sec. 2, Jihshan Rd., Shihlin District, Taipei City 111, Taiwan



故宮晶華

Silks Palace at National Palace Museum

## 2020 尾牙暨 2021 年春酒 特惠菜單

### 故宮御饌小滿漢

*Assorted Entree*

糖漬栗子 <i>Chestnut in Sweeten</i>	雞絲拌海蜇 <i>Jelly Fish with Shredded Chicken</i>
琥珀核桃 <i>Sweetened Walnuts</i>	椒鹽鮮魷 <i>Deep-Fried Squid with Salt and Pepper</i>
酒香醉雞 <i>Marinated Chicken with Shao-shin Wine</i>	宮保松坂豬 <i>Stir-Fried Kobe Pork with Dried Chilli</i>
香菇烤麩 <i>Braised Mushroom and Gluten</i>	三杯杏鮑菇 <i>Sautéed Mushroom with Ginger and Basil in Soy Sauce</i>

### 富貴龍蝦拼盤

(龍蝦 烏魚子 鮮貝 和風沙拉)

*Lobster, Scallop and Mullet Roe with Salad*

### 絃紋鼎燕窩海鮮羹

*Braised Rich Soup with Fish, Shrimps, Crab Meat and Bird's Nest*

### 虎掌原粒鮑

*Braised Whole Abalone and Pork's Tender in Oyster Sauce*

### 蒜香海大蝦

*Steamed Prawn with Garlic*

### 翠玉白菜

*Cabbage Jade*

### 清蒸龍虎斑

*Steamed Grouper with Spring Onion*

### 鮮人蔘燉烏雞

*Double-Boiled Chicken Soup with Ginseng*

### 櫻花蝦米糕

*Steamed Glutinous Rice with Dry Shrimps and Dry Scallops*

### 多寶格御點集

*Classic Desserts in Chinese Curio Box*

### 季節怡鮮果

*Seasonal Fresh Fruit Platter*

每桌 **NT\$18,800**，另需加一成服務費 (每桌 10 位)

**NT\$18,800 per table Subject to 10% service charge (10 persons per table)**

\*\*菜單內豬肉及其製品產地：台灣\*\*

\*\*若因環境因素而影響食材提供，故宮晶華將保有調整菜色的權利\*\*

Silks Palace at National Palace Museum

No.221, Sec. 2, Jihshan Rd., Shihlin District, Taipei City 111, Taiwan